DIVANI UNTITLED
design Vincent Van Duysen
Anno / year 2026

DIVANI UNTITLED / UNTITLED SOFAS / SOFAS UNTITLED / CANAPÉS UNTITLED / SOFÁS UNTITLED / ДИВАНЫ UNTITLED
U100PQ
U100C
U210TS / U210TD
U110AS / U110AD
U147S / U147D
U210LS / U210LD
U237TPS / U237TPD

DIVANI UNTITLED OUTDOOR / UNTITLED OUTDOOR SOFAS / SOFAS UNTITLED OUTDOOR / CANAPÉS UNTITLED OUTDOOR / SOFÁS UNTITLED OUTDOOR / ДИВАНЫ UNTITLED OUTDOOR
OU100PQ
OU100C
OU110AS /OU110AD
OU147S/OU147D

Istruzioni di montaggio
Assembly instructions
Montageanleitung
Instructions pour le montage
Instrucciones de montaje
Инструкции по сборке

IMPORTANTE CONSERVARE PER FUTURE REFERENZE: leggere attentamente!

IMPORTANT - KEEP FOR FUTURE REFERENCE: read carefully!

WICHTIG – UNBEDINGT AUFBEWAHREN UND AUFMERKSAM DURCHLESEN!

IMPORTANT A CONSERVER POUR LES RÉFÉRENCES FUTURES: lire attentivement !

IMPORTANTE CONSERVAR PARA FUTURAS REFERENCIAS: ¡leer atentamente!

ВНИМАНИЕ! СОХРАНИТЬ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ: внимательно прочитать!

Divani untitled

Italiano

Per le operazioni seguenti si richiede il supporto di più operatori.

SISTEMA DI CONNESSIONE MODULI UNTITLED E TAVOLINI MOOR

Per il collegamento lineare tra moduli divano, sostituire i puntali standard con il puntale doppio di connessione.
Per configurazioni ad angolo, utilizzare il puntale triplo di connessione fornito con il modulo corner, previa rimozione dei puntali standard.

English

Multiple workers are required for the following operations.

UNTITLED MODULE CONNECTION SYSTEM

To connect sofa modules in a straight line, replace the standard end caps with the double connecting end caps.
For corner configurations, remove the standard end caps and use the triple connecting end caps provided with the corner module.

Deutsch

Die folgenden Arbeitsschritte müssen von mehreren Personen durchgeführt werden.

MODULVERBINDUNGS-SYSTEM UNTITLED

Für die lineare Verbindung zwischen den Sofamodulen die Standardgleiter durch den doppelten Verbindungsgleiter ersetzen.
Bei Eckkonfigurationen den mit dem Eckmodul mitgelieferten Dreifach-Verbindungsgleiter verwenden, nachdem zuvor die Standardgleiter entfernt wurden.

Français

Les opérations suivantes doivent être effectuées par plusieurs opérateurs.

SYSTÈME DE JONCTION MODULES UNTITLED

Pour la jonction linéaire de modules canapé, remplacer les embouts standard par les embouts de jonction doubles.
Pour les configurations d'angle, utiliser les embouts de jonction triples fournis avec le module d'angle, après avoir retiré les embouts standard.

Español

Para las siguientes operaciones se requiere la ayuda de varios operadores.

SISTEMA DE UNIÓN DE MÓDULOS UNTITLED

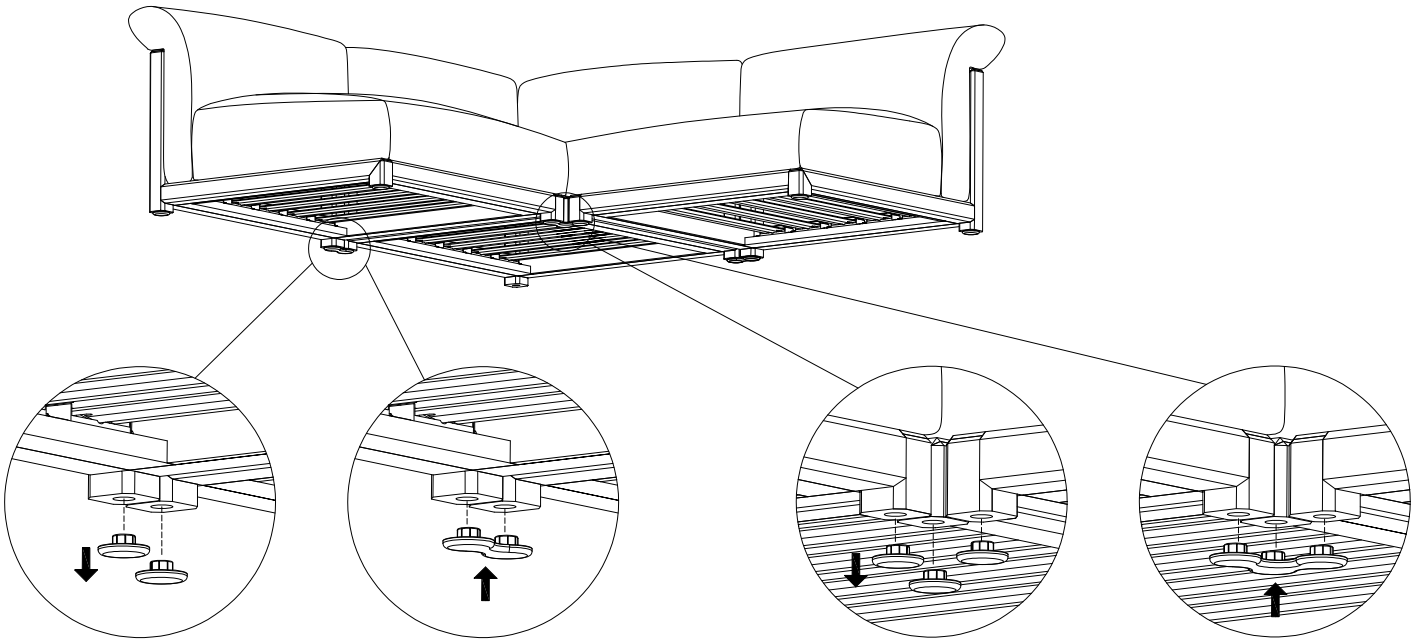
Para la unión lineal entre los módulos del sofá, sustituir los puntales estándar con el puntal doble de unión.
Para configuraciones en ángulo, utilizar el puntal triple de unión que se suministra con el módulo de esquina, tras retirar primero los puntales estándar.

Русский

Следующие операции должны выполняться несколькими работниками.

Система соединения модулей Untitled

Для линейного соединения модулей дивана замените стандартные соединительные наконечники на двойные соединительные наконечники.
Для угловых конфигураций следует использовать тройной соединительный наконечник, поставляемый в комплекте с угловым модулем, предварительно сняв стандартные наконечники.



M6401047

B&B Italia SpA
22060 Novedrate (Co) ITALY, Strada Provinciale 32 Tel. +39 031 795111 Fax +39 031 791592
Info: per l'Italia: numero verde 800 018 370 all other countries: Tel. +39 031 795213 Fax +39 031 791592 info@bebitalia.com www.bebitalia.com www.maxalto.it